

おイモほったぞー！

広報

川越

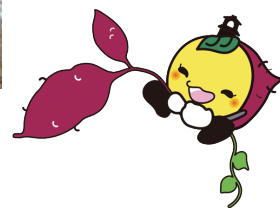
No.1330

平成26年11月10日

(毎月10日・25日発行)



川越市シンボルマーク



川越市マスコットキャラクター
「ときも」

10月中旬撮影

ごみ処理の現状：2

新たにゾーン30の区域を指定：5

広がる！ラジオ体操の輪：6

 ビジネス研修生との交流：11

*川越市ホームページ(<http://www.city.kawagoe.saitama.jp/>)でも、広報川越をご覧になれます。

ごみ処理の現状

資源循環推進課 0239・6267

私たちが衛生的な生活を送るためには、生活から出るごみを適切に処理していく必要があります。

平成25年度に市がごみ処理に要した経費がまとまりました。排出量の傾向などから、ごみ処理の状況と今後についてお知らせします。

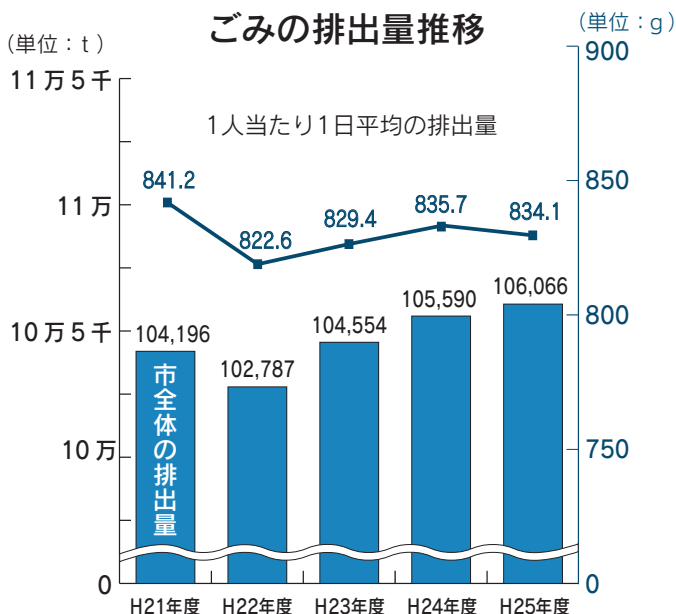


ごみ処理の状況

平成25年度に市内から排出されたごみの量は、集団回収で出された資源物を除くと10万6066tでした。平成24年度と比較すると475.8tの増加です。全体の量は増えましたが、人口も増えているため、1人1日当たりに換算すると平均834.1g。同24年度と比べると1.6gの減少となっています。

ごみの排出元別で見ると、家庭からのごみは7万8745tで、前年度と比較すると46t、割合では0.06%減少しています。また、事業者から出されたごみの量は、2万7262tで、前年度と比較すると512.1t、割合では1.91%の増加となりました。不法投棄は、59.1t、前年度から9.7t、割合では19.62%増えました。

ごみの排出量推移



平成25年度のごみの年間排出量は、過去5年で最も少なかった同22年度と比較して約3,279t、割合で3.2%の増加となっています。

資源化センター



維持管理費として、機器類の消耗部品の補修や交換経費が必要。

稼動…平成22年4月
建設費…約193億円
年間経費…11億5,381万円

東清掃センター



建設後28年が経過し、維持管理費が増加。資源化センター稼動で処理量は減少傾向。

稼動…昭和61年11月
建設費…約53億円
年間経費…6億2,847万円

小畔の里クリーンセンター



埋め立て可能残容量は、平成25年度末現在で約27,500㎡。全体の12.9%に相当します。

稼動…平成元年4月
建設費…約12億円
年間経費…4,566万円

* 年間経費は、平成25年度実績の概算額。

ごみ処理の経費

ごみ処理の経費は、国が定めた一般廃棄物会計基準で算出しています。

平成25年度のごみ処理の経費は、約53億7976万円で、平成24年度と比較すると2億733万円、割合では4.01%の増額となっています。

ごみ処理にかかる経費は、ごみの収集に関する収集運搬部門、焼却処理等に関する中間処理部門、リサイクルに関する資源化部門、埋め立て処分に関する最終処分部門、管理部門の5部門で使われています。

このうち、最も経費がかかっているのは中間処理部門です。平成25年度は、機械類の消耗部品の交換経費等が増加しています。

収集運搬部門は、業務のさらなる見直しにより、1億2839万円の経費を節減しました。

資源化部門では、機械類等の維持管理費として7521万円の増額となっています。

このように、公衆衛生の維持や生活環境を保全するためのごみ処理には、多くの経費を必要とします。1日当たりに換算すると、約1474万円の経費がかかっていることとなります。

焼却

中間処理部門

資源化センター・東清掃センターの人員費、業務委託費、物品購入費、施設の維持補修費など。平成25年度の可燃ごみ搬入量は年間約88,862 t。焼却時に発生した熱の一部は、PiKOA(ぴこあ)の温水プールなどに活用。

埋立

最終処分部門

小畔の里クリーンセンターの人員費、業務委託費、物品購入費、維持補修費など。平成25年度は年間で約168 tを埋め立てたほか、約2,781 tの処分を民間事業者に委託。

管理部門

収集運搬や中間処理など、ごみ処理を円滑に行うための管理経費など。

リサイクル

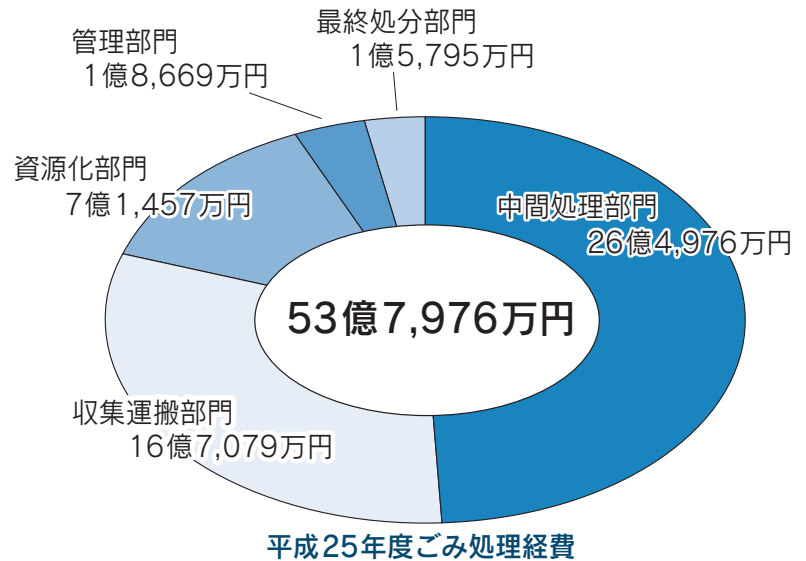
資源化部門

リサイクル施設・草木類資源化施設などの人員費、業務委託費、物品購入費、維持補修費など。平成25年度、リサイクルした資源物の売却益は、約2億500万円。

収集

収集運搬部門

市内約9,150か所の集積所から、ごみを収集するための人員費、収集委託費、車両の購入費や、粗大ごみ収集等にかかる経費。



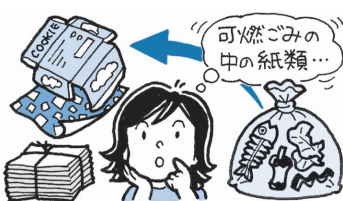
ごみ処理の今後

ごみを安全に、かつ衛生的に処理するためには、廃棄物処理施設や最終処分場の補修や修繕が必要です。

また、ごみの再資源化等により天然資源の消費を抑え、よりよい環境を次世代に引き継ぐために、循環型社会を推進することも必要です。

現状、家庭から出される可燃ごみの中には、リサイクルが可能な資源、特に菓子箱や包装紙、衣類などの混入が多く見られます。これらの資源を適切に分別することで、廃棄物処理施設への負担を軽減し、資源物の売却収入を増やすことができます。

市では、可燃ごみに含まれる紙類や布類を分別し、排出しやすくするため、紙類の排出機会を増やし、布類も集積所に出せるモデル事業を10月から名細地区で実施しています。



今後、効率的なごみ処理を引き続き行うためには、ごみの減量・分別を進めていくことが重要です。市民の皆さんのご協力をお願いします。

川越市次期障害者支援計画 (原案)への意見募集

障害者福祉課 224-5785

Fax 225-3033

市は、障害者施策を総合的に推進するための支援計画の策定を進めています。市民の皆さんからの意見を反映するため、同計画(原案)に対する意見を募集します。

閲覧・募集期間：12月8日(月)(消印有効)まで

閲覧場所：障害者福祉課(本庁舎1階)・みよしの支援センター・障害者就労支援センター・職業センター・市民センター・南連絡所・図書館

対象：市内在住・在勤・在学、または利害関係のある方

意見の提出方法：任意の用紙に意見と住所・氏名・電話番号、在勤・在学の方は、勤務先・学校名、利害関係のある方はその内容を明記し〒350-8601障害者福祉課(持参・ファクス可)

*市ホームページからも閲覧・意見の提出ができます。

意見の取り扱い

提出された意見は、今後の計画策定の参考にします。また、意見の内容と意見に対する市の考え方を公表

防災危機管理課のお知らせ

224-5554

国民保護実動訓練を実施

県は、テロ災害などから県民の生命と財産を守るため、平成17年度から毎年、市町と共催で国民保護実動訓練を実施しています。今年度は、川越運動公園総合体育館がメイン会場です。緊急事態への対応能力の向上と市民の皆さんに国民保護制度の普及・啓発を図ります。

訓練当日の会場周辺では、サイレンを鳴らした緊急車両が走行し、ヘリコプターが上空を旋回します。ご迷惑をお掛けしますが、ご理解とご協力をお願いします。

日時…11月25日(火)、午後1時15分～3時30分(予定)

全国瞬時警報システム

(J-ALERT)の試験放送

国が発する緊急地震速報等の緊急情報を全国瞬時警報システム(J-ALERT)受信機が受信し、正常に防災行政無線から放送されるかを確認する全国一斉自動放送等試験を実施します。

試験当日は、市内285か所の防災行政無線屋外スピーカーから試験放送が流れます。ご理解とご協力をお願いします。

実施日時…11月28日(金)、午前11時ごろ

試験放送内容…「これは、テストです」×3回・「こちらは、防災川越です」・防災行政無線チャイム

します。類似の意見は取りまとめて公表し、個別の回答は行いません。なお、個人情報公表しません。

納め忘れた年金保険料は ありませんか

市民課 224-5764

後納制度について

国民年金保険料を納め忘れたまま2年を超えると、その後保険料を納めることができませんが、平成24年10月から同27年9月までの3年間に限り、過去10年以内の納め忘れた保険料を納めることができる、後納制度(国民年金保険料の納付期限の延

長)が利用できます。

納め忘れた保険料を納めることで、将来の年金額を増やしたり、年金の受給権につなげることができます。

制度の利用には事前申し込みが必要で、年金事務所です続きをしてください。市では申し込みできません。

詳しくは、国民年金保険料専用ダイヤル 0570-011-050 または、川越年金事務所 242-2657 にお尋ねください。



事業系ごみは自らの責任で 適正に処理してください

資源循環推進課 239-6267

商店・会社などの事業活動で生じた事業系ごみは、事業者が適正に処理しなければなりません。家庭ごみの集積所には出さないでください。

産業廃棄物以外の事業系ごみの処理は、市が許可した収集運搬業者に依頼するか、資源化センターまたは東清掃センターに直接搬入してください。

*市の事業系一般廃棄物処理料金は、10kg当たり170円です。

11月は児童虐待防止月間です ためらわずに相談を！

こども安全課
☎224-5821

児童虐待には通告の義務があります。「虐待かも？」と思ったら迷わず、右記の児童虐待防止SOSセンターにご連絡ください。

また「子どもをかわいく思えない」「親にたたかわれている」などの悩みをもつ保護者・子どもからの相談も受け付けています。秘密は厳守します。

●虐待とは

- 身体的虐待…殴る、蹴る、激しく揺さぶる等
- 心理的虐待…脅す、無視する、家族間で差別的に扱う、子どもの前で家族へ暴力をふるう等
- 性的虐待…子どもへ性的行為を行う・見せる、ポルノグラフィティの被写体にする等

ネグレクト…閉じ込める、食事を与えない、不潔にする、重い病気でも受診させない等

児童虐待防止SOSセンター

☎0120-283-505

開設日時…平日、午前8時30分～午後6時15分

* ☎0120-283-565でも相談できます(即日対応できない場合もあります)。

* 開設日時以外は「埼玉県休日夜間児童虐待通報ダイヤル」☎048-779-1154(虐待通報のみ)に連絡してください。

子育て相談窓口

■家庭児童相談室 ☎224-5821 (平日、午前8時45分～午後5時)

子どもに関する、あらゆる相談を受け付けます。

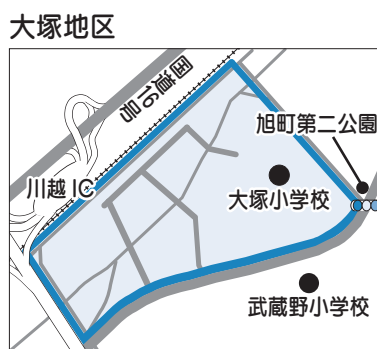
■土日子育て電話相談室「やまぶき」 ☎234-3166 (土・日曜日、午前9時～午後4時30分)

平日時間が取れない方の子育ての相談窓口。専門の相談員が対応します。

新たにゾーン30の区域を指定

防犯・交通安全課 ☎224-5721

大塚地区・小塚地区の一部で「ゾーン30」が始まります。警察と連携して、路面表示や交通規制標識の設置などの工事を順次行います。標識の設置後に規制が開始されます。市民の皆さんのご協力をお願いします。



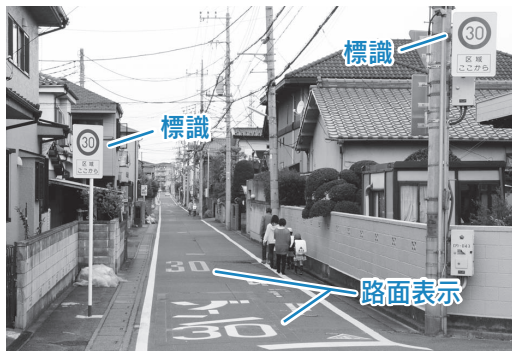
「ゾーン30」対象区域

ゾーン30とは？

生活道路の交通安全対策の一つです。ゾーン内は原則として自動車の制限速度を30km/hに規制し、通過交通を可能な限り抑制し、歩行者等の通行を最優先に考えます。市では、宮元町・山田地区、南古谷地区、かすみ野地区の一部で実施中です。

対策の内容は？

区域の出入り口に下写真のような路面表示や標識を設置します。また、区域内の道路には、路側帯や路肩の新設・拡幅のための外側線(白線)やグリーンベルトを施し、歩行者などの通行のための幅員を確保します。



～ひとくち情報～ ミニ・インフォメーション ～ひとくち情報～

●地域福祉に関するアンケートにご協力ください 福祉推進課 ☎224-5769

市と社会福祉協議会では、平成28年度を初年度とする地域福祉の計画に市民や各種団体の皆さんの意見を反映させるため、11月26日(水)～12月9日(火)にアンケート調査を実施します。調査票の届いた方は、ご協力をお願いします。

いきいき川越大作戦

広がる！ラジオ体操の輪

健康づくり支援課
Tel 229-4121
Fax 225-1291

市では、健康寿命日本一を目指し、平成25年度から、ときも健康プロジェクト「いきいき川越大作戦」と題し、左図のとおり「食事」「運動」「健診」の3つのアクションで健康づくりを行っています。そこで「運動」の取り組みの一つラジオ体操について紹介します。

気軽に効果的な運動 ラジオ体操

市では、運動を始めるきっかけとして、身近に実践できる健康法の一つであるラジオ体操を推進しています。現在、体操のポイントを分かりやすく紹介したDVDの貸し出しや講習会を実施しています。

ラジオ体操は、ストレッチ、筋力トレーニング、有酸素運動で構成された効率の良い全身運動です。ラジオ体操を継続的に実践している人たちを対象とした、全国規模の調査・研究結果では、体内年齢や血管年齢、骨密度など、健康状態を示す数値が良好であることが明らかになっています。また、地域のラジオ体操に参加することで、近所の人たちと交流する機会が増え、人と人とのつながりが生まれる効果もあります。



「いきいき川越大作戦」3つのアクション

食事

- バランスの良い食事
- 塩分控えめレシピの実践
 - 1日350g以上の野菜を摂取

運動

- ちょっと多く身体を動かす
- ラジオ体操
 - 1日10分多く身体を動かして、運動習慣を身に付ける

健診

- 年に1回の健康チェック
- 特定健診
 - がん検診
 - 歯科健診

市内各地区には、毎日ラジオ体操が行われている会場が18か所以上あります。「いきいき川越大作戦」をきっかけに始めた会場もあり輪が広がっています。ラジオ体操は、いつでも、どこでも、だれでも気軽に始められます。ライフスタイルに合わせて運動してみませんか。健康づく

健康寿命って？

一生のうち健康で自立した日常生活を送れる期間のことです。

県では、具体的に65歳に達した人が「要介護2」以上の認定を受けないで生活できる期間と定義しています。

り支援課では、地域で行われているラジオ体操の会場を市ホームページで紹介しています。ぜひ活用してください。

めざせ！若返ろう！

ラジオ体操マスター！

全国ラジオ体操連盟副理事長・青山敏彦さん、川越市健康推進アドバイザー（元NHKテレビ・ラジオ体操アシスタント）・小野梨沙さんを講師に招き、ラジオ体操の正しい動きとポイントを学びます。

日時：12月6日(土)、午後1時30分～3時30分(受け付けは、午後1時から)
会場：川越運動公園総合体育館
定員：先着500人
経費：無料
持ち物：体育館履き・飲み物・汗拭きタオル
申し込み：11月17日(月)、午前10時から電話・ファクスで健康づくり支援課(市ホームページからも可)

健康と交流を育む ラジオ体操

夏休みの後もラジオ体操をしたいという声と「いきいき川越大作戦」をきっかけに、平成25年7月から野田神社(野田町1丁目)でラジオ体操が行われるようになりま



朝のさわやかな空気で、深呼吸

ようになりました。中心となっているのは、野田町1丁目自治会の

皆さん。現在では「東京オリンピックまで元気に体操する」ことを目標に約30人が参加し、最高齢者は89歳になります。体操を通して足の指が広がり踏ん張りやすくなったなど、体の健康への効果を実感する声だけでなく、仲間に出会えることが楽しいといった感想もあります。

「どなたでも参加できるので、これをきっかけにできるだけ多くの人にラジオ体操を始めてもらいたい」と野田町1丁目自治会長・中出国志さんは元気に話します。

納税は口座振替が便利です

収税課
☎224-5686

口座振替の申し込みは、通帳・印鑑を持参して金融機関窓口で手続きしてください。収税課(本庁舎2階)・市民センターでも手続きできます。

また、「市税等納期限のお知らせ」のメール配信サービスも行っています。納期限の約1週間前にメールが届くので、市税等の納め忘れを防いだり、口座残高をチェックしたりするのに便利です。下の2次元バーコードまたは市ホームページ・モバイルサイトから登録することができます。



市税などの納期のお知らせ

納期限は、12月1日(月)
固定資産税(第3期)
国民健康保険税(第5期)
収税課 ☎224-5686
後期高齢者医療保険料(第5期)
医療助成課 ☎224-5842
介護保険料(第5期)
介護保険課 ☎224-5817

障害者福祉課のお知らせ

☎224-5785
☎225-3033

次の手当の申請を随時受け付けています。

特別障害者手当と障害児福祉手当

必要書類は障害の種別等によって異なります。詳しくは、障害者福祉課(本庁舎1階)で配布しているパンフレットをご確認ください。なお、いずれの手当も所得制限があります。

■特別障害者手当(支給額=月額2万6,000円)

20歳以上で身体または精神の重度障害により、日常生活で常時、特別の介護を要する状態にあり、障害基礎年金1級程度の障害が重複するか、同程度以上と認められる方に支給します。

*施設に入所中の方または3か月を超えて入院中の方は、手当を受けられません。

■障害児福祉手当(支給額=月額1万4,140円)

20歳未満で、①身体障害者手帳1級の一部・2級の一部の方、②療育手帳(A)相当の方、③精神障害・血液疾患・肝臓疾患などで①②と同程度の障害を有する方に支給します。

*施設に入所中の方は、手当を受けられません。

在宅心身障害者手当

支給額は等級や年齢によって異なります。詳しくは、障害者福祉課にお尋ねください。

対象…市内に住所を有し、①身体障害者手帳1~3級、②療育手帳(A)~B、③精神障害者保健福祉手帳1、2級のいずれかをお持ちの方で、該当の手帳を65歳未満で取得した方

*施設に入所中の方や市民税が課税されている方は対象となりません。

持ち物…各障害者手帳、印鑑、本人名義の預貯金通帳

川越ものづくりブランド KOEDO E-PRO の 認定製品・技術が決定!

産業振興課 ☎224-5934

「川越ものづくりブランド KOEDO E-PRO」の認定製品・技術として、右記の7件が決定しました。認定・表彰が11月15日(土)に川越運動公園で開催される、「かわごえ産業フェスタ2014」開会式にて行われます。また、会場に認定品展示コーナーを開設します。認定を受けた企業は、認定の証として上のマークを使用し、優れた製品・技術を川越の名と共に世界に発信していきます。

*認定製品・技術について詳しくは、専用ホームページ(<http://www.koedo-epro.com/>)で紹介いたします。右の2次元バーコードからもアクセスできます。



認定マーク



認定された製品または技術名=企業名

大賞

- 超音波を利用した新プレス工法=(株)ウイング

奨励賞

- 透過皮革=(株)サカイヤ
- 窒化ポテンシャル制御システム付きガス軟窒化装置 = オリエンタルエンチニアリング(株)

認定

- 地球にやさしくエコな棺桶=(株)ミツギ産業
- ワンタッチ提灯コード=(株)長谷川製作所
- マイクロ波ゴム加硫装置=ミクロ電子(株)
- 血液浄化装置 ACH-Σ=(株)メテク

市民活動・生涯学習施設

男女共同参画推進施設

11月25日(火)、午後1時から仮予約受け付け開始!

文化芸術振興課 224・6157

平成27年春に川越駅西口の「ウエスタ川越」にオープンする、市民活動・生涯学習施設、男女共同参画推進施設の仮予約の受け付けを、11月25日(火)、午後1時から開始します。受付対象期間は、平成27年4・5月利用分です。利用許可や料金の支払いなどの正式な手続き(本予約)は、来年の3月以降を予定しています。詳しくは専用ホームページを確認(「ウエスタ川越」で検索)するか、下記準備室へお問い合わせください。

申し込み・問い合わせ
ウエスタ川越開業準備室 ☎224-6017
(平日、午前10時～午後5時)



貸し出し施設の概要

一部の施設は連結利用可。

■市民活動・生涯学習施設

- 活動室 1～5 (約49㎡～160㎡)
 - ▼会議室 1～5 (約24㎡～115㎡)
 - ▼音楽室 1～3 (約20㎡～55㎡)
 - ▼和室(約34㎡)
- 男女共同参画推進施設
- 研修室 1～4 (約38㎡～59㎡)

*市の文化芸術振興施設(大ホール、リハーサル室)と県の交流支援施設(多目的ホール、会議室)は、仮予約の受け付けを開始しています。

就学、応援します

市の育英資金

来年4月から、高等学校・中等教育学校(後期課程に限る)・高等専門学校・大学・専修学校などに進学または在学する方で、経済的に教育費などの支出が困難な方に、無利子でお貸します。

学資金と入学準備金

対象(次の要件をすべて満たす方) …①市内に引き続き6か月以上在住している②経済的理由で学資金や入学準備金の支出が困難である③学業成績が良好である

償還期間…貸付期間の2倍(据え置き期間=卒業後6か月)

提出書類…①借入申請書②校長の推薦書③成績証明書④健康診断書⑤住民票(家族全員のもの)⑥合格通知書の写し⑦保護者全員の平成26年分の源泉徴収票または確定申告書の控えの写し

申し込み…来年2月2日(月)～3月3日(火)に教育総務課

*①②の用紙は、教育総務課(東庁舎2階)にあります(市ホームページからもダウンロードできます)。⑥は申込期間後の提出も可能です。

教育総務課 ☎224-6074

区分	貸付金		
学資金 (月額)	高等学校 中等教育学校 (後期課程に限る) 専修学校	国公立	13,000円
		私立	20,000円
	高等専門学校		16,000円
	大学(短期大学含む)		30,000円
入学準備金	高等学校 中等教育学校 (後期課程に限る) 専修学校	国公立	150,000円
		私立	280,000円
	高等専門学校		160,000円
	大学(短期大学含む)		360,000円

*貸し付けの決定にあたっては審査があります。申請された方全員に貸し付けが決定されるとは限りません。

来春、中学校に入学する児童を養育しているひとり親家庭の方へ

こども政策課
☎224-6278

入学準備に必要な費用の一部が、就学支度金として県から助成されます。該当する方は申請してください。



申請書の提出期限後、来年3月31日(火)までに離婚や県外からの転入等で新たに支給事由が発生した場合は、来年4月1日(水)まで受け付けます。

対象…母子・父子家庭、または父母のいない児童を養育している方で、市民税非課税世帯の方(生活保護受給世帯を除く)

支給額…児童1人につき10,000円

申請方法…12月26日(金)までに、申請者名義の普通口座の預貯金通帳を持参し、こども政策課(本庁舎3階)



市長 からの 手紙

43 科学者の心情

先日、日本のロケット開発に携わり、小惑星探査機「はやぶさ」の開発に関わった JAXA 名誉教授・的川泰宣^{まとかわ やすのり}さんの講演を聴く機会がありました。

講演の中で、世界のロケット開発史上最も有名な人物、フォン・ブラウン博士の人物像に触れた部分がありました。私は子どものころ、ロケットや飛行機に関心があり、フォン・ブラウンという名前には、実に懐かしい響きがありました。

フォン・ブラウン博士はナチスドイツが開発した世界最初の液体燃料弾道ミサイル（兵器としてのロケット）である「V2」を研究開発した科学者です。彼は、ナチスドイツが連合国に降伏した後、米国に渡り、アポロ計画で人類を月に送った「サターンロケット」の

開発に中心的役割を果たしました。

そのフォン・ブラウン博士が来日した際に、的川先生が「ナチスドイツで兵器としてのロケット開発に従事していたことについて、現在どう思っているか」という趣旨の意地悪な質問をしたところ、即座に「自分は、悪魔と取引をしてでも火星に行くためのロケットを造りたかった」という言葉が返って来たそうです。

一方、原子爆弾開発計画であるマンハッタン計画の責任者で「原爆の父」と呼ばれたオッペンハイマー博士は、広島、長崎の惨状をもたらした自分たちの研究開発を、後に大変悔いていたそうです。

科学技術を兵器に使うか、人類に役立つ分野で使うかは、科学者の責任というよりは政治の責任であると言えるでしょう。しかしながら、自分の研究成果によって大勢の人の命が奪われたことに対する悔いの念を感じることもない「強い意志」に対しては、個人的には、不安を感じます。

現代の科学技術の最先端を走っている研究者たちがオッペンハイマー博士のような心情を持っていることを祈るのみです。

川越市長 川合善明

未来に向けて⑧

川越みらい会議を開催しました

政策企画課 224-5503

「自分が知らなかった川越を知ることができてよかった」「川越のことを考えるきっかけになりました」「川越も捨てたものじゃないと思った」。

これは、川越みらい会議に参加した皆さんの感想です。川越みらい会議は、平成28年度から始まる第四次川越市総合計画の策定過程に市民の皆さんの声を反映させるために開いた会議です。保健・医療・福祉や教育・文化・スポーツ、都市基盤などの分野ごとに分かれて、無作為抽出で選ばれた市民の方々が「ずっと住み続けたいまちをめざして」をテーマに話し合いました。初対面同士にもかかわらず、川越の未来について熱く語っていただいたこの会議の結果は、市ホームページでお知らせします。

また、通勤者に行った「まちかどインタビュー」、女性の声を聴く「おしゃべりカフェ」、市内の大学に通う若者の声を聴く「大学生インタビュー」など、多くの方の声を聴く取り組みを進めています。

いただいた声の多くは、「自分たちが住む、あるいは、子どもたちに残していくまちの将来は、自分たちで真剣に考える」という当事者意識の高いものでした。

市では、こうした皆さんの声を次の総合計画に生かしていきます。



みらい会議
み続けたいまちをめざして



新河岸川沿いに全周約1,800mの寺尾調節池があります。10年ほど前に治水のために整備されたもので、今では野鳥が飛来し、カワセミも観察されるなど多種多様な動植物が生息し、自然環境がとても豊かになりました。そのため、近くの小学校では自然観察の場として活用し、地域の方は早朝からバードウォッチングやウォーキングを楽しむなど、子どもからお年寄りまで、たくさんの方々が利用し、交流の場となっています。

地元、寺尾地区の4自治会では年に2回「ごみゼロ運動」に合わせ、調節池を愛する会やボランティアと一緒に快適な環境を保つため、清掃活動をしています。また、台風など大雨の後には、PTAや老人クラブの協力も得て、流れ着いたごみの収集も行っています。

このように寺尾地区では、住宅地の中の自然豊かなオアシスを守るために地域が一体となって美化活動に取り組んでいます。



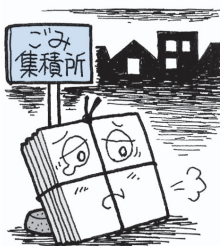
ごみ処理とぴつくす 収集時間のズレにご注意を！

資源循環推進課 239-6267

「段ボールは収集されたのに、雑がみだけ残っている」「いつもと収集時間が違う」という問い合わせを受けることがあります。

分別していただいた資源を効率よくリサイクルするため、「新聞紙・段ボール・紙パック・雑がみ」と「びん・かん・ペットボトル」は、品目ごとに異なる車両で収集を行う場合があります。そのため、収集時間にズレが生じることがあります。集積所に雑がみが残っているのを見て後から段ボールを出したら、段ボールの収集は終わっていた、などということがないようにご注意ください。

収集時間は交通事情等で前後することがあります。集積所には、収集日の朝8時までには全てのものを出し終えるよう、ご協力をお願いします。



市民とともにつくる

安全で安心なまち川越

防災危機管理課 224-5554

家族の安否確認について

時間帯によっては家族が別々の場所で被災するごことが考えられます。すぐに会いに行きたいけれど、余震、落下物等の二次災害の危険があり、交通も混乱している。電話は何度かけてもつながらない。

そんな時に伝言を残したり、確認したりできるのが「災害用伝言サービス」です。利用できるサービスは4種類。被災のあった自宅の固定電話番号を使用する「災害用伝言ダイヤル(171)」、携帯電話各

社のモバイルサイトトップからアクセスする「災害用伝言板」、インターネットを利用する「災害用伝言板(web171)」、スマートフォン等を利用して音声ファイルをパケット通信で送る「災害用音声お届けサービス」があります。

災害時は、冷静に行動するために、気持ちを落ち着かせることが大切です。家族の無事を確認することは何よりも心の支えになります。

災害用伝言サービスは、災害時以外の毎月1日と15日、正月三が日等に体験利用することができま。ぜひ一度、試してみてください。



ごみ出しの強い味方 「川越市ごみ分別アプリ」 配信中！

収集日カレンダー、分別辞典など、ごみ出し情報を提供するスマートフォン向けアプリです。アプリは無料ですが、インターネット接続などにかかる費用は利用者の負担となります。

● iPhone 版



● Android 版



川越の医療福祉現場を視察

10月21日～23日に「ASEAN・日本社会保障ハイレベル会合」が東京都港区で行われました。厚生労働省が主催し、12回目となる今回の会合は、



①

医療福祉などの観点から高齢化施策についての提言をまとめるために実施されました。2日目には、ASEAN 各国と中国・日本の行政官54人が、保健福祉行政の現状や、医療福祉現場の実例を学ぶため川越を訪れました。



④

- ①医療福祉現場の取り組みなどについて多くの質問が寄せられました。
- ②電動アシスト付き車椅子を体験。
- ③脳の機能障害による片麻痺の疑似体験。利き手でトレーを持って視界を遮り、鏡を見ながら反対の手でパンにクリームを塗ります。
- ④高齢者が生き生きと活躍する姿を視察する観光ツアー。シルバーガイドの案内のもと川越まつり会館や菓子屋横丁などを見学しました。

*①②③は、市内の医療法人施設で撮影。



②



③



行って 会って 体験
気になるイベントや人を紹介

小江戸あるき

ビジネス研修生との交流

川越商工会議所とドイツのオツフェンバツハ商工会議所は「ビジネス研修生相互派遣事業」を実施しています。研修期間は3か月で、現在、ダービッド・ボーデンゾーンスン(27歳)がさまざまな研修に参加しています。今回は、滞在中の市民の方との交流の様子を取材しました。

現在ボーデンゾーンスンさんは、宮元町の前野孝さん宅にホームステイをしています。妻の美恵子さんにホストファミリーを始めたきっかけを伺うと「子どもに語学を習わせたいと思い、10年程前から留学生の受け入れを始めました」。



また、孝さんは「言葉があまり通じなくてもお互いのフィードバックなどで意思が通じると、自然と笑いが起こります。そのときは、うれしくなりますね」と話します。

晴天に恵まれた川越まつり当日、ボーデンゾーンスンさんは、新富町二丁目の山車曳ぎに参加。山車の大きさに驚いた様子でしたが、動き出すと「それ」と大きな声を出したり、記念撮影をしたり、まつりを楽しんでいました。
ボーデンゾーンスンさんに川越の魅力をお伺いすると「伝統的なものとモダンなものが一緒になったまちが印象的です。甘いものが好きで和菓子がとてもおいしいです」と笑顔。また「ドイツに帰ったら友達や家族に川越のことを紹介したい。6年後のオリンピックのときには、また川越に来たいです」と勉強中の日本語で答えてくれました。



柳澤吉保像

柳澤吉保は元禄7年(1694)から10年間川越藩主を務め、三富新田の開発などの功績を残しました。写真の肖像画は、吉保45歳頃の姿を描いた寿像(存命中の姿)で、吉保の事績等をまとめた「楽口堂年録」によると、元禄15年に制作が始まり、翌年完成したことがわかります。肖像画の吉保は東帯姿で、前には黒漆塗に金蒔絵が施された文机があり、上には古今和歌集が置かれています。上部には、吉保が詠んだ和歌二首が自ら認められ、儒学に優れた吉保が、和歌の道にも秀でていたことをよく表しています。全体的に公家風の印象が強い吉保像です。現在開催中の、没後300年記念特別展「柳澤吉保とその時代」柳沢文庫伝来の品々を中心に「では、現存する吉保の肖像画4幅が一堂に会しています。ぜひこの機会に鑑賞してみてくださいいかがですか。」

日程：12月1日(月)まで 経費：入館料

狩野常信筆「柳澤吉保像」一蓮寺蔵(山梨県指定文化財)



埼玉川越総合地方卸売市場



市内の商店や飲食店で目にする野菜や魚介等のさまざまな食材。その流通の拠点となっているのが、埼玉川越総合地方卸売市場(大袋)です。毎週土曜日の市場開放日には、誰でも買い物を楽しむことができます。

「例えば同じ野菜でも、一般のスーパーなどに並ぶものから高級飲食店等に向けたものまで、さまざまな種類がそろいます」と語るのは、川越総合卸売市場株の鈴木さん。鮮度や品ぞろえの豊富さが、市場の最大の魅力です。

11月23日には恒例の「川越市場まつり」を開催、生鮮食品の販売や模擬店、催し物などで

わいます。さらに市場開放日にはさまざまなイベントが企画され、年末には歳末フェアも開催されます。皆さんも、新鮮でバラエティーに富んだ食材に会いに、市場に出掛けてみませんか。



昨年の川越市場まつりの様子
今年の市場まつりは、11月23日(例)、午前8時～午後1時(売り切れ次第終了)

今が旬! 11月の川越野菜 市内の直売所などで購入できます

ブロッコリー、ホウレンソウ、コマツナ、ダイコン、キュウリ、ニンジン、ネギ、カブ、サトイモ、キャベツ、ゴボウ、ハクサイ、ミズナ、チンゲンサイ、レタス



援する人、体調管理に気を付けて、みんなで川越を盛り上げよう。

スポーツでは、「小江戸川越ハーフマラソン2014」が11月30日(日)に開催されます。参加する人、応援する人、

目を浮かびます。ポーツでは、「小江戸川越ハーフマラソン2014」が11月30日(日)に開催されます。参加する人、応援する人、

声であげて応援してました。自分たちの顔ほど大きなサツマイモ。子どもたちが食欲の秋を満喫する様子が目に浮かびます。



朝 晩の空気が涼しくなり、季節はすっかり秋。スポーツの秋、読書の秋、そして食欲の秋。皆さんはどのように過ごしていますか。

表 紙の写真是、サツマイモ掘りの様子。泥んこになりながら、一生懸命掘っている姿を見ると、子どもの頃を思い出し、

編集後記
どんぐり